

Zeitschrift: Zentralblatt des Schweizerischen Gemeinnützigen Frauenvereins =
Organe centrale de la Société d'utilité publique des femmes suisses

Herausgeber: Schweizerischer Gemeinnütziger Frauenverein

Band: 45 (1957)

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 08.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

R 5929 1090

ZENTRALBLATT

des Schweizerischen Gemeinnützigen Frauenvereins

Organe central de la Société d'utilité publique des femmes suisses

Redaktion :

M. Humbert-Böschenstein, Gunten

Dr. H. Krneta-Hagenbach, Bern

45. Jahrgang 1957



Bern — Buchdruckerei Bächler & Co. — 1957

Inhaltsverzeichnis

Leitartikel, Aufsätze, Literarisches und Gedichte

	Seite		Seite
Freiheit. <i>M. H.</i>	1	Überlegungen zu einem Gerichtsent-	
Mit blutendem Herzen. <i>M. Humbert</i> .	3	scheid in einem Adoptionsfall.	
Gott.	10	<i>M. Humbert</i>	113
Heimpflege im Bergland. <i>W. Z.</i>	11	Zusammenarbeit. <i>M. H.</i>	121
Das Leben beginnt mit Fünfzig.		Friede und Freiheit. <i>Prof. W. Kägi</i> .	123
<i>Michael Salzer</i>	14	Bundesfeier 1957. <i>M. Humbert</i> . . .	145
Moderne Trinkerbehandlung. <i>Dr. med.</i>		Bergblumen. <i>S. Sch.</i>	146
<i>Solms</i>	15	Der Strom fließt weiter. <i>M. H.</i> . . .	169
Bewährung. <i>M. H.</i>	25	Zweierlei Publikationen. <i>M. H.</i> . . .	171
Der 3. März 1957. <i>M. Humbert</i>	27	Asthma — eine verbreitete Kindernot.	
Ja, was ist denn eigentlich fraulich?		<i>Peter Doebeli</i>	185
<i>M. H.</i>	27	Herbst. <i>M. H.</i>	193
Krankenpflegekurse und Kurse für		Der Film im Verein. <i>M. H.</i>	195
Kameradenhilfe. <i>S. Schellenberg</i> .	28	Kultur und Zivilisation. -us-	198
Ungenützte Helferhände	29	Bergbäuerinnen haben es nicht leicht.	
Ein ganzes Dorf strickt für Ungarn.		-rn-	201
<i>IWS</i>	33	Der Appetit. <i>Guigoz</i>	206
In aller Eile.	42, 67	Einmal allein sein. <i>U.</i>	207
Gastliches Romanshorn. <i>E. Sallenbach</i>	54	Es gibt keine alten Jungfern mehr.	
Eine wohlabgewogene Botschaft des		<i>wp</i>	210
Bundesrates z. Frauenstimmrecht.		Requiem. <i>Werner Barfuß</i>	217
-rn-	60	Begegnungen. <i>M. Humbert</i>	219
Zur Dauer der Sommerferien an den		Mädchenerziehung in Japan. <i>G. Lam-</i>	
Schulen. <i>W. R.</i>	62	<i>berg</i>	221
Ein Blick auf den Thurgau. <i>Ernst</i>		Die Allergie. <i>Guigoz</i>	225
<i>Nägeli</i>	77	Die Dolmetscherin. <i>BSF</i>	228
Fischerdorf. <i>Paul Ilg</i>	80	Wie weit geht der Haß der Farbigen	
Von Mensch zu Mensch. <i>Julie Wei-</i>		gegen die Weißen? <i>Th. Burang</i> . .	231
<i>denmann</i>	81	Nachklänge. <i>M. H.</i>	241
Landschaft am Bodensee. <i>Marie Dutli</i>	82	Beschäftigung statt Versorgung. <i>e. fa.</i>	249
Erinnerungen an den Bodensee.		Frauenmangel in der Türkei. <i>F. von</i>	
<i>M. Humbert</i>	83	<i>Caucig</i>	256
Die Frau im Tannzapfenland. <i>Alice</i>		Weihnachten 1957. <i>M. H.</i>	265
<i>Thalmann</i>	83	Die Krippe. <i>Helene von Lerber</i> . . .	267
Ein Mahner. <i>M. H.</i>	97	Es Anker-Bildli. <i>mh</i>	277
		Gedanken zum Hilfsdienst in Spitä-	
		lern. <i>M. Humbert</i>	278

Aus unserm Vereinsleben, aus unsern Schulen, Stiftungen, Werken und Veranstaltungen

Gartenbauschule Niederlenz	32, 107,	Anmeldung zur Jahresversammlung	69, 91
	179, 182	Abrechnungen verschiedener Werke .	84
Einladung zur 69. Jahresversammlung		Adoptivkinder-Versorgung	85, 86
	50, 74	Begrüßung durch die Zentralpräsi-	
Assemblée annuelle	51, 75	den, Jahresversammlung	98
Mitteilungen des Thurg. Gemeinnützi-		Begrüßung durch die Präsidentin des	
gen Frauenvereins	51, 75	Thurgauischen GFV	98
Auszug aus der Rechnung des SGF .	57	Jahresbericht 1956	99
Aktion Bergbevölkerung, Abrech-		Diplomierung	103, 170, 227
nung	59	Brautstiftung, Jahresbericht 1956 . .	104

— III —

	Seite		Seite
Pflegerinnenschule	104, 275	Stiftung Ferienheime für Mutter und Kind, Heim Waldstatt. <i>M. H.</i> . . .	173
Jahresversammlung, Begrüßung durch Frau Dr. Labhart	122	Teilnehmerliste Jahresversammlung 1957	175
Protokoll Jahresversammlung 1957. <i>H. B.</i>	133	Die Auswahl und Schulung der Hauspflegerinnen. <i>H. N.</i>	205
Ein Nachwort zur Jahresversammlung. <i>R. Seeger</i>	138	Ein ehrwürdiges Dokument	243

Aus dem Zentralvorstand

Seiten	26, 218
------------------	---------

Aus den Sektionen

Bern	17, 114	Stunde der Sektionen, Jahresversammlung:	
Steffisburg. -rn-	17	Arbon. <i>H. Keller</i>	147
Die Thurgauerinnen tagen. <i>M. H.</i> . . .	17	Küsnacht (ZH). <i>Lydia Zollinger</i> . .	151
Der Romanshorner Frauenverein.		Menziken-Burg. <i>Marg. Fischer</i> . .	154
<i>Dora Labhart</i>	52	Schaffhausen. -rn-	160
Basel. -rn-	89	Zürich. -rn-	161
Brugg. -rn-	89	Langnau i. E. <i>R. G.</i>	187
Interlaken. -rn-	90	Bergün. <i>H. Nicolay</i>	242
		Jahresbericht Bündner Sektionen.	
		<i>E. Sch.</i>	245

Aus schweizerischen Frauenkreisen. Berufliches, Kongresse, Kurse und Veranstaltungen

SAFFA 1958 38, 59, 156, 194, 200, 222, 266, 282	Die freiwillige Mitarbeit der Frau im Zivilschutz. <i>H. H.-F.</i>	108
Praktisches Schaffen für die Volksgesundheit	Zürcher Frauenverein für alkoholfreie Wirtschaften. -rn-	162
Frau und Demokratie	Aus der Tätigkeit der Gemeindestuben und Gemeindehäuser. -rn-	163
Wettbewerb zur Erlangung von Hörspielen und Plakaten	Vom Schweiz. Institut für Hauswirtschaft (SIH). -rn-	178
Unentgeltliche Rechtsberatung für Frauen im BO. <i>M. Humbert</i>	Tag der Frauenwerke	204
	Bürgschaftsgenossenschaft SAFFA . .	258

Bilder

Seiten	33, 37, 49, 55, 73, 77, 78, 79, 81, 249, 253, 277
------------------	---

Biographisches und Nekrologe

	Seite		Seite
Einem Freund der Jugend zum 100. Geburtstag. Lord Baden-Powell. -rn-	35	Zwei Dinge machen das Leben lebenswert († Maria Fierz). <i>M. H.</i>	139
Zum Rücktritt von Frl. Marie Hirzel <i>BSF</i>	40	Einen großen Dank	175
† Frau Maria Corrodi-Kreis. <i>E. A. Großmann</i>	65	† Schwester Hermine Humbel	183
† Josef Reinhart. <i>R. K. Schl.</i>	109	Zum Andenken an † Elisabeth Zellweger. <i>E. F.</i>	184
† Hélène Scheurer-Demmler. <i>J. B.</i>	111	† Frau Blattner-Amrein zum Dank. <i>G. S.</i>	223
† Alt Regierungsrat Dr. H. Dürrenmatt. <i>M. H.</i>	111	† Lina Joerg-Winzenried. <i>G. H.</i>	253
† Elisabeth Baumgartner. -rn-	112	† Elisabeth Vögeli-Heß	255
		† Ida Soder-Baumann. <i>T. R.</i>	255

Bücher, Kalender und Jugendschriften

Seiten	19, 41, 43, 68, 115, 140, 159, 162, 187, 203, 211, 230, 234, 259, 283
--------	---

Verschiedenes

Für schweizerisches Schaffen	2	Über eine Publikation in der Abwehr gegen Verschuldung. <i>M. Humbert</i>	194
Abonnementspreis des «Zentralblattes»	19	Obst und Kartoffeln im Herbst 1957. <i>M. H.</i>	196
Tätigkeit Volkswirtschaftskammer BO. <i>M. H.</i>	31	Traubensaft. <i>SPZ</i>	207
Ferien für die Familie	32	Zur 41. Schweizer Woche	208, 226
Aus dem Jahresbericht der Pro Juventute. <i>mh</i>	36	Ausländische Zündhölzer bedrohen Schweizer Industrie	209
Auch Griechenland benötigt Hilfe	37	Nächstenhilfe im Zivilschutz. <i>SBZ</i>	250
Lockende Muba	87	Wie können wir Frauen uns für den Zivilschutz vorbereiten?	251
Broschüre Pro Infirmis	87	Segensreiche Tätigkeit der Pro Juventute	252
Maisammlung SRK. <i>M. Humbert</i>	88	Kätti wird Schwester. <i>M. H.</i>	257
Plätzlistricken. <i>M. H.</i>	88		
Schweizer Waren verdienen Vertrauen	164		
Obsternte 1957. <i>mh</i>	174		